

Post Office Box 213030, Stockton CA 95213-9030 • (209) 468-4933 • www.headstartsanjoaquin.org

POLICY COUNCIL/CONSEJO POLÍTICO

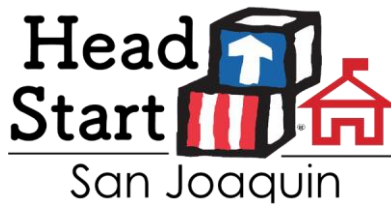
Meeting Minutes/Minutas de la Junta

December 17, 2025/17 de diciembre del 2025

- 5:10 PM **Welcome**
Julina Batieste, President, called the meeting to order at 5:10 pm.
Bienvenida
Julina Batieste, Presidenta, convocó la junta a las 5:10 pm.
- 5:10 PM **Public Comment**
No Public Comment
Comentarios del Público
No hubo Comentarios del Público
- 5:11 PM **Welcome Activity**
Olivia Ortiz, Family and Community Engagement Coordinator, facilitated a welcome activity with Policy Council members and guests.
Actividad de Bienvenida
Olivia Ortiz, Coordinadora de Participación Familiar y Comunitaria, ofreció una actividad de bienvenida con los miembros de Consejo Político y los invitados.
- 5:26 PM **Policy Council Member Highlight**
Mary Recendez, Treasurer, was highlighted as the Policy Council member of the month. Mary spoke about her experience and dedication to the Head Start program.
Aspectos Clave de los Miembros del Consejo Político
Mary Recendez, Tesorera, fue reconocida como miembro del Consejo Político del mes. Mary habló sobre su experiencia y dedicación al programa Head Start.
- 5:21 PM **Election of 2025-2026 Policy Council Officers**
Cynthia Contreras, Program Governance and Monitoring Manager, announced two vacancies for Secretary and Sargeant-at-Arms positions. An election was held, and the following members were elected unopposed. The remaining position will be elected at the January 2026 meeting.
Elección de los Oficiales del Consejo Político del 2025-2026
Cynthia Contreras, Gerente del Programa de Gobernanza y Monitoreo, anunció que existen dos vacantes para los puestos de Secretario y Sargento de Armas. Se llevó a cabo una elección, y los siguientes miembros del Consejo fueron elegidos sin ninguna oposición. El puesto que queda pendiente se elegirá en la junta de enero del 2026.

Secretary:	Vacant
Sargeant at Arms:	Maira Benhumea
Secretario:	Vacante
Sargento de Armas:	Maira Benhumea

- 5:24 PM **Roll Call and Establishment of a Quorum**
Cynthia Contreras, Program Governance and Monitoring Manager, called the roll with four members who were present; the quorum was not established. Due to lack of quorum, all agenda items will be informational only.
Pasar Lista y Establecer un Quórum
Cynthia Contreras, Gerente del Programa de Gobernanza y Monitoreo, pasó lista con cuatro miembros quienes estuvieron presentes; no se logró alcanzar el quórum. Debido a la falta de quórum, todos los puntos de la agenda serán solamente informativos.
- 5:26 PM **Adoption of Minutes for November 19, 2025**
The adoption of minutes was tabled until January's meeting due to lack of quorum.
Aprobación de las Minutas del 19 de noviembre del 2025
La aprobación de las minutas fue aplazada hasta la junta de enero debido a la falta de quórum.
- 5:27 PM **Fiscal Reports**
Mary Recendez, Treasurer, presented the fiscal report, which included information through the end of October 2025.
Reportes Fiscales
Mary Recendez, Tesorera, presentó un reporte fiscal, el cual incluía información hasta finales del mes de octubre del 2025.
- 5:36 PM **2025-2026 Budget Revision**
Pam Gomes, Fiscal Coordinator, submitted a request for approval to repurpose 9% of unspent funds from salary and fringe benefits to support recruitment efforts and originally proposed projects. No action was taken due to a lack of quorum, and an Executive Board meeting will be scheduled soon.
Revisión del Presupuesto del 2025-2026
Pam Gomes, Coordinadora Fiscal, presentó una solicitud de aprobación para reasignar el 9 % de los fondos que no se gastaron y de los salarios y prestaciones adicionales para apoyar los esfuerzos de contratación y los proyectos propuestos inicialmente. No se tomó ninguna acción o medida debido a la falta de quórum, y por este motivo se programará muy pronto una junta del Consejo Ejecutivo.
- 5:39 PM **Notice of Award**
Pam Gomes, Fiscal Coordinator, reviewed the notice, which states the reduction in Early Head slots is due to the Designation of Chronically Underenrolled. Funding is stable at this time, and the funds tied to the reduction will be reflected in next year's budget.
Aviso de Otorgación de Fondos
Pam Gomes, Coordinadora Fiscal, revisó el aviso, en el cual se indica que la reducción de vacantes en Early Head se debe a la Designación de Inscripción Crónicamente Baja. El financiamiento es estable en este momento, y los fondos asociados con la reducción se verán reflejados en el presupuesto del próximo año.



Post Office Box 213030, Stockton CA 95213-9030 • (209) 468-4933 • www.headstartsanjoaquin.org

5:42 PM

2025-2026 Head Start San Joaquin Program Goals

Jemima Villalobos, Head Start Director, made a correction to last month's presentation. Jemima explained that the incorrect program goals were presented. Jemima provided an overview of this year's program goals, emphasizing high-quality, inclusive services for children, relationship and strengths-based approaches, training and technical assistance systems, and the implementation and oversight of high-quality programs.

Metas del Programa Head Start San Joaquín para el 2025-2026

Jemima Villalobos, Directora de Head Start, corrigió la presentación del mes pasado. Jemima explicó que las metas incorrectas del programa habían sido presentadas. Jemima proporcionó un resumen general de las metas del programa de este año, haciendo referencia a los servicios de alta calidad, incluyendo los servicios para los niños, enfoques basados en las relaciones y los puntos fuertes, entrenamiento y sistemas de ayuda técnica, y la implementación y supervisión de programas de alta calidad.

5:54 PM

2025-2026 Self-Assessment Process

Laura Haley, Coordinator, shared an overview of the annual self-assessment process, which involves ongoing monitoring of data, trends, and goals throughout the program year. She also shared the development of the grantee's continuous improvement plan for the following program year.

Proceso de Autoevaluación del 2025-2026

Laura Haley, Coordinadora, compartió un resumen del proceso anual de autoevaluación, el cual implica un constante monitoreo de datos, tendencias, y metas durante todo el año del programa. También compartió el desarrollo del plan de mejora continuo del beneficiario para el siguiente año del programa.

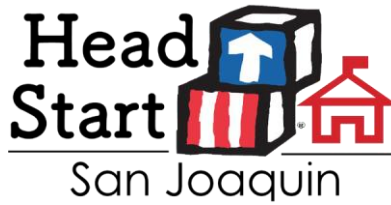
6:00 PM

Health and Mental Health Services Advisory Committee

Rebeca Hernandez, Disability Coordinator, shared information on the restructuring of the HMHSAC committee and its goals, including increasing hearing and vision screenings to 10%, planning center-based services aligned with children's needs, and implementing effective systems and processes for mental health and disabilities. Rebeca mentioned that community members were being recruited to serve on the committee.

Comité Asesor de Servicios de Salud en General y Salud Mental

Rebeca Hernandez, Coordinadora de Discapacidades, compartió información sobre la reestructuración del comité HMHSAC (Comité Asesor de Servicios de Salud y Salud Mental) y sus metas, incluyendo el aumento de los exámenes de audición y visión en un 10 %, programando servicios en los centros de base que se adapten y cubran las necesidades de los niños, y establezcan sistemas y procesos efectivos para la salud mental y las discapacidades. Rebeca también mencionó que se estaba reclutando a miembros de la comunidad para que sirvan y formen parte del comité.



Post Office Box 213030, Stockton CA 95213-9030 • (209) 468-4933 • www.headstartsanjoaquin.org

- 6:03 PM **Head Start San Joaquin Program Information-Enrollment and Services to Children with Disabilities Updates**
Cecilia Martinez, ERSEA Program Manager, presented the End of the Month Enrollment Reports through November 2025, reflecting 95% enrollment for Early Head Start and 85% enrollment for Head Start.
Rebecca Hernandez, Disability Coordinator, provided the disability enrollment report through November 2025, showing 10.8% enrollment for Early Head Start and 11.4% for Head Start.
Información del Programa Head Start San Joaquín-Actualizaciones de Inscripción y Servicios para Niños con Discapacidades
Cecilia Martinez, Gerente del Programa ERSEA (Elegibilidad, Reclutamiento, Selección, Inscripción y Asistencia), presentó los Reportes Mensuales de Inscripción Finales hasta noviembre del 2025, reflejando un 95 % de inscripción en Early Head Start y un 85 % de inscripción en el programa Head Start.
Rebecca Hernández, Coordinadora de Discapacidades, presentó el reporte de inscripciones de estudiantes discapacitados hasta noviembre del 2025, mostrando una inscripción del 10.8 % en Early Head Start, y del 11.4 % en Head Start.
- 6:07 PM **Communication from Office of Head Start (OHS)**
None
Información de la Oficina de Head Start (OHS)
Ninguna
- 6:07 PM **Closed Session**
None
Sesión Cerrada
Ninguna
- 6:07 PM **Adjournment**
Julina Batieste, President, adjourned the meeting at 6:07 PM.
Clausura
Julina Batieste, Presidenta, clausuró la junta a las 6:07 PM.